



44. ХВИЛЯ

Khvylja – A Wave

Леся Українка
Lesja Ukrajinka

Юлій Мейтус
Jul'ij Mejtus

Allegro con brio ♩ = 112

Musical score for measures 1-3. The piece is in D major and 2/4 time. Measure 1 starts with a piano (*p*) dynamic. Measure 2 has a mezzo-forte (*mf*) dynamic. Measure 3 has a piano (*p*) dynamic. The bass line features a steady eighth-note accompaniment. The treble line has a melodic line with slurs and fingerings (5).

Musical score for measures 4-7. Measure 4 has a piano (*p*) dynamic. Measure 5 has a piano (*p*) dynamic. Measure 6 has a piano (*p*) dynamic. Measure 7 has a piano (*p*) dynamic. The treble line features a melodic line with slurs and fingerings (5, 7). The bass line has a steady eighth-note accompaniment. A *cresc. molto* marking is present in measure 6.

Musical score for measures 8-11. Measures 8-11 continue the melodic and accompanimental patterns from the previous system, with slurs and fingerings (7) in the treble line.

Musical score for measures 12-15. Measure 12 starts with a fortissimo (*ff*) dynamic. Measures 13-15 continue the melodic and accompanimental patterns. The bass line features a steady eighth-note accompaniment. The treble line has a melodic line with slurs and fingerings (5). The lyrics are: Хвиля йде, Khvu lja jde.

11

вал
val

ff p cresc.

13

гу - де
hu - de

ff p

16

бі - лий,
bi - lyj.

f cresc.

Ped. Ped.

18

смі - лий, сріб - ний, дріб - ний, на - па -
smi - lyj, srib - nuj, drib - nuj, na - pa -

mf p f ff

Ped. Ped. *

22

*f**p cresc.*

- де на су - хе - є ба - го -
- de na su - хе - је ба - хо -

p

* *basso secco e marcato*

25

f

- він - ня, на роз - си - па - не ка - мін - ня,
- vin - nja, na roz - sy - pa - ne ka - min - nja,

p

cresc. poco a poco

Leg.

28

бі - лим пло - ме - нем мет - неть - ся,
bi - lym plo - me - nem met - net' - sja,

Leg.

31

стре - пе - неть - ся,
stre - pe - net' - sja,

Leg.

33

ски - не з се - бе все, що
 sky - ne z se - be vse, shcho

ff dim.

6 6 6

Red.

35

яс - не, й гас - не...
 jas - ne, j has - ne...

mf *f* *p*

6 6

8-1

Moderato ♩ = 72

40

Хви - ля
 Khvy - lja

f *dim. poco*

7

Red.

42

сму - та, ка - ла - му - та,
smut - na, ka - la - mut - na,

Leg.

44

вже не яс - на, вже не
vzhe ne jas - na, vzhe ne

Leg.

46

бі - ла, віл - пли -
bi - la, vid - ply -

Leg.

48

rit. pochiss.

- ва - є по - сум - ні - ла, мов до
- va - je po - sum - n'i - la, mov do

Leg.

Poco meno mosso

50

mf

gro - бу. Із пла - чем до се - бе
hro - bu. Іz pla - chem do se - be

52

гор - не ба - го - він - ня тьмя - не,
hor - ne ba - ho - vin - nja t'mja - ne,

54

чор - не, мов жа - ло - бу,
chor - ne, mov zha - lo - bu

56

*p**p*

і з'їт - ха - є, і вти - ха - є,
i z'it - kha - je, i vty - kha - je,

58 *rit. poco* *pp ten.*

ри - не в мо - ре ве - ли - чез - не
 ru - ne v mo re ve - ly - chez - ne

60 *a tempo*

й чез - не...
 j chez - ne...

62

63 *ppp leggerissimo*

Чи во - на йде до dna? I чи бу - де там по -
 Chy vo - na jde do dna? I chy bu - de tam po -

67

- кір - но, мов ра - би - ня, ти - хо, вір - но
- kir - no, mov ra - by - nja, ty - kho, vir - no

pp

Andante tranquillo ♩ = 58

72

ко - ли - хать ма - лі мо - люс - ки, гап - ту - вать про -
ko - ly - khat' ma - l'i mo - ljus - ky, hap - tu - vat' pro -

pp

77

- зо - рі лус - ки, на ко - ра - лі кла - сти кар - би, вар - ту -
- zo - ri lus - ky, na ko - ra - l'i kla - sty kar - by, var - tu -

p *ten.* *pp*

p *colla parte*

Pochissimo meno mosso

81

- ва - ти мор - ські скар - би, і слу -
- va - ty mor - s'ki skar - by, i slu -

ppp *ten.* *p*

colla parte

84 *pp*

-го - ю там во - на до - ві - ку ста - не й не - по -
 -ho - ju tam vo - na do - vi - ku sta - ne j ne - po -

Animato poco a poco

88 *pp cresc. poco a poco*

-вста - не під ва - го - ю? Чи по -
 -vsta - ne pid va - ho - ju? chy po -

91

- ли - не ме - жи сест - ри,
 - ly - ne me - zhy sest - ry,

cresc. poco a poco

93 *cresc.*

ме - жи ми - лі, віль - - -
 me - zhy my - li, vil' - - -

10

Allegro con brio ♩ = 100

95

f

- ні хви - лі, роз -
 - n'i khvy - l'i, roz -
 -

97

- - те - четь - - -
 - - te - chet' - - -

99

più f

- ся, роз -
 - sja, roz -

101

- - пли - веть - - -
 - - ply - vet' - - -

104 *f*

ся, по - т'им
sja, po - t'im

106

зри - не гуч - на, буч -
zry - ne huch - na, buch -

109 *più f*

- на, пе - ре - мож - но ва - лом
- na, pe - re - tozh - no va - lom

ff *cresc. poco a poco*

basso secco e marcato

113 *più f*

сплес - не і воч -
sples - ne i vos -

116

- крес - - - - - не,
- kres - - - - - ne,

118

rit. pochiss.

ff

i i BOC -
i i vos -

120

a tempo

- крес - - - - -
- kres - - - - -

122

- - - - - he!
- - - - - ne!